74.58 K68

РАЗОВАТЕЛЬНЫЙ ПРОЦЕСС

И. Б. Короткина

# МОДЕЛИ ОБУЧЕНИЯ

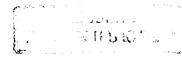
АКАДЕМИЧЕСКОМУ ПИСЬМУ





## МОДЕЛИ ОБУЧЕНИЯ АКАДЕМИЧЕСКОМУ ПИСЬМУ

УЧЕБНОЕ ПОСОБИЕ ДЛЯ ВУЗОВ



Рекомендовано Учебно-методическим отделом высшего образования в качестве учебного пособия для студентов высших учебных заведений, обучающихся по всем направлениям

Книга доступна в электронной библиотечной системе biblio-online.ru



Москва **=** Юрайт **=** 2018

УДК 808.1(075.8) ББК 81.1я73 К68

#### Автор:

Короткина Ирина Борисовна — кандидат педагогических наук, доцент, заведующая межфакультетской кафедрой английского языка Московской высшей школы социальных и экономических наук, доцент Института общественных наук Российской академии народного хозяйства и государственной службы при Президенте Российской Федерации.

#### Рецензенты:

Иванова С. В. — член-корреспондент РАО, доктор философских наук, профессор, директор Института стратегии развития образования РАО (г. Москва);

Сучкова С. А. — кандидат филологических наук, доцент, начальник отдела по развитию академических компетенций Управления академического развития, директор Центра академического письма Национального исследовательского университета «Высшая школа экономики».

#### Короткина, И. Б.

K68

Модели обучения академическому письму: учеб. пособие для вузов / И. Б. Короткина. — М.: Издательство Юрайт, 2018. — 219 с. — (Серия: Образовательный процесс).

ISBN 978-5-534-06013-3

Академическое письмо как научно-методическая отрасль и дисциплина занимает центральное место в западных университетах и признается фундаментальным комплексом компетенций, необходимых современному специалисту. Методология этой дисциплины определяет требования, предъявляемые к публикации научного исследования и к письменным работам студентов. В России эта дисциплина делает лишь первые шаги, и для ее успешного включения в образовательные программы необходимо знание ее научно-теоретических основ, методических и институциональных моделей. В пособии дается обзор академического письма как дисциплины, анализируется зарубежный опыт его преподавания и исследуются проблемы, препятствующие становлению и развитию этой дисциплины в России.

Учебное пособие адресовано преподавателям академического письма, директорам центров письма и руководителям вузов, специалистам в области методологии научного исследования, профессорам и исследователям, заинтересово письма в России.

УДК 808.1(075.8) ББК 81.1я73



Все права защищены. Никажев часть данной книги не может быть воспроизведена в какой бы то ни было форме без письменного разрешения владельцев авторских прав. Правовую поддержку издательства обеспечивает юридическая компания «Дельфи».



🖲 Короткина И. Б., 2018

© ООО «Издательство Юрайт», 2018

ISBN 978-5-534-06013-3

### Оглавление

| Предисловие   | 7          |
|---|------------|
| Выражение признательности                             |            |
| Введение  |            |
| предотивности   |            |
| Раздел I  |            |
| РОЛЬ УНИВЕРСИТЕТОВ В РАЗВИТИИ                         |            |
| СОВРЕМЕННЫХ МЕТОДОВ ГЛОБАЛЬНОЙ                        |            |
| научной коммуникации                                  |            |
| Глава 1. Трансформация методов научной                |            |
| коммуникации под воздействием процессов               |            |
| глобализации  | <b>2</b> 3 |
| 1.1. Ключевые принципы международной научной          |            |
| коммуникации и их отражение в требованиях,            |            |
| предъявляемых к академическому и научному тексту      | 23         |
| 1.2. Публикационная активность                        |            |
| и наукометрические методы ее оценки                   | 28         |
| 1.3. Издержки квантификационного подхода              |            |
| к научным исследованиям                               | 33         |
| 1.4. Проблема моноязычной научной и академической     |            |
| среды в условиях глобализации                         | 36         |
| Глава 2. Роль университетов в формировании            |            |
| методов научной коммуникации и проблемы               |            |
| реформирования российского высшего образования .      | 41         |
| 2.1. Три миссии университета и преемственность идеи   |            |
| классического университета в современных моделях      | 41         |
| 2.2. Академическая грамотность как ключевой компонент |            |
| идеи современного университета и проблемы             |            |
| формирования новой модели университета в России       | <b>4</b> 7 |
| 2.3. Место академического письма в дорожных картах    |            |
| университетов — участников Проекта 5-100:             |            |
| стратегические и калровые проблемы                    | 53         |

### Раздел II

| НАУЧНО-ТЕОРЕТИЧЕСКИЕ И МЕТОДОЛОГИЧЕСКИЕ |
|---|
| ОСНОВЫ АКАЛЕМИЧЕСКОГО ПИСЬМА            |

| Глава 3. Становление и развитие академического   |
|--|
| письма как дисциплины в университетах Запада 67  |
| 3.1. Риторика и композиция научного текста   |
| и академическое письмо67   |
| 3.2. Исторические отклонения от модели классической  |
| риторики и их последствия для современных традиций   |
| в образовании и науке71  |
| 3.3. Становление современной системы академического письма 79  |
| Глава 4. Методология академического письма:  |
| основные принципы и подходы 85   |
| 4.1. Трансдисциплинарный и внутридисциплинарный  |
| подходы к обучению академическому письму86   |
| 4.2. Ключевые принципы построения текста:  |
| фокус, организация и механика92  |
| 4.3. Использование источников  |
| 4.4. Организация информации в книге100   |
| Глава 5. Системы оценки качества академического текста и их корреляция с требованиями, предъявляемыми к международным научным                |
| публикациям  |
| 5.1. Оценка академического и научного текста: подходы  |
| и критерии108  |
| 5.2. Оценка качества научного журнала: «черные» и «белые»  |
| списки   |
| Раздел III   |
| ИНСТИТУЦИОНАЛЬНЫЕ МОДЕЛИ РАЗВИТИЯ КОМПЕТЕНЦИЙ АКАДЕМИЧЕСКОГО ПИСЬМА И ПРОБЛЕМЫ ИХ АДАПТАЦИИ В РОССИЙСКОМ СОЦИОКУЛЬТУРНОМ КОНТЕКСТЕ           |
| Глава 6. Развитие центров письма в западных университетах и их деятельность в условиях мультикультурализма и интернационализации образования |
| и организации125   |

| 6.2.    | Современные вызовы центров письма:                           |
|---------|--|
| N       | иультикультурализм и полиязычность128                        |
| 6.3.    | Подходы к обучению академическому письму                     |
| F       | з практике университетов стран с различными                  |
| (       | социокультурными условиями130                                |
| Глава 7 | 7. Опыт использования англоязычных                           |
| методи  | ик академического письма в российских                        |
|         | оситетах: проблемы моноязычности                             |
| и межд  | цисциплинарности136  |
| 7.1.    | Академическое письмо в постсоветском пространстве136         |
| 7.2. I  | Проблемы дискриминации преподавателей                        |
| I       | иностранного языка в нелингвистических вузах                 |
| I       | как препятствие на пути формирования кадров                  |
| Į       | џля академического письма139                                 |
| 7.3. I  | Проблемы владения английским языком,                         |
|         | моноязычной академической среды и недостатка                 |
| ľ       | междисциплинарного взаимодействия144                         |
| Глава 8 | 3. Распространение центров академического                    |
|         | а в России и проблемы адаптации                              |
|         | канской модели148  |
| _       | Предпосылки распространения американской                     |
|         | модели центра письма148                                      |
| 8.2.    | Деятельность первых центров академического письма            |
| F       | з России (2011—2014 гг.)154                                  |
| 8.3.1   | Распространение американской модели                          |
|         | академического письма и открытие новых центров               |
| I       | тисьма в России (2015—2016 гг.)161                           |
| 8.4.    | Анализ функциональности американской модели                  |
| I       | центра письма в российской социокультурной среде170          |
| Глава 9 | <ol> <li>Пути внедрения дисциплины академического</li> </ol> |
|         | а в российское образование181                                |
| 9.1. 3  | -<br>Учебно-методическое обеспечение академического          |
| I       | письма на русском языке: методологические                    |
|         | и институциональные проблемы181                              |
|         | Построение эффективной модели развития                       |
|         | академического письма в России: концепция                    |
|         | иежуниверситетского центра письма187                         |
| 9.3.    | Дидактические рекомендации194                                |

| Заключение                               | 198 |
|--|-----|
| Библиография                             | 200 |
| Список рекомендуемой литературы          | 217 |
| Новые издания издательства по дисциплине | 219 |